二零一八年八月

AUGUST 2018

員工同樂雪糕大放送2018

Ice-cream Day 2018



王賢誌主席、人力資源委員會主任委員文頴怡副主席以及高級職員參與是次活動,向同事大派雪糕。

Mr. Vinci WONG, the Chairman, Ms. Ginny MAN, Vice-Chairman cum Chairman of the Human Resources Committee, and senior staff gave out lots of ice-cream in the Event.

東華三院 船灣安老綜合中心 TWGHs Shuen Wan **Complex for the Elderly**



員工羽毛球比賽2018/2019 25/08

Staff Badminton Tournament 2018/2019



王賢誌主席在熱身賽中 勇奪冠軍。

Mr. Vinci WONG, the Chairman, won in the warm-up game.



'Breaking Through Boundaries and Flying High To Dreams"

Media Luncheon Party

東華三院在屬下的東華三院群芳啟智學校,舉行「『特』破界限 『飛』向夢想」派對暨傳媒午宴。王賢誌主席 率領一眾董事局成員,熱情款待政府新聞處處長朱曼鈴太平紳士、助理處長(本地公共關係)庾志偉先生及傳媒友好, 以輕鬆及互動的方式介紹本院特殊教育服務的新發展。

The "Breaking Through Boundaries and Flying High To Dreams" — Media Luncheon Party was successfully held at TWGHs Kwan Fong Kai Chi School. Mr. Vinci WONG, the Chairman, led the Board Members to host the event with the presence of Ms. CHU Man Ling, Cathy, JP, Director of Information Services, Mr. YU Chi Wai, Terence, Assistant Director (Local Public Relations), and representatives from various media organisations, introducing the latest development in our special education services through a fun and interactive way.



東華三院群芳啟智學校的 舞獅隊恭迎政府新聞處 處長朱曼鈴太平紳士。

TWGHs Kwan Fong Kai Chi School's Lion Dance Team welcomed Ms. CHU Man Ling, Cathy, JP,

Director of Information Services.













有特殊學習需要(SEN)的學生分別主理特色攤位和作現場表演,向嘉賓展示 他們的才能及介紹本院特殊教育的新猷。

Students with Special Education Needs (SEN) demonstrated their talents and the latest advancement in special education of TWGHs to guests through student booths and performances.









王賢誌主席、董事局成員及逾13,000名義工,於一年一度的東華三院賣旗日戮力向市民募捐。 Mr. Vinci WONG, the Chairman, Board Members and over 13,000 volunteers made great effort to solicit donations on the annual TWGHs Flag Day.









與中聯辦教育科技部會面

Meeting with the Department of Educational, Scientific and Technological Affairs of Liaison Office of the Central People's Government in the Hong Kong S.A.R.



王賢誌主席(前排中)、董事局成員及高級職員,與中聯辦教育科技部部長李魯教授(前排左二)、中聯辦教育 科技部副巡視員張總明先生(前排右二)及中聯辦教育科技部處長何金暉先生(後排右二),分享本院教育服務 的新發展。

Mr. Vinci WONG (front row, centre), the Chairman, Board Members and senior staff, shared the latest development of the Group's education services with Prof. LI Lu (front row, left 2), Director General, Department of Educational, Scientific and Technological Affairs, Liaison Office of the Central People's Government in the Hong Kong S.A.R. (Liaison Office, HKSAR), Mr. ZHANG Zong Ming (front row, right 2), Deputy Inspector, Department of Educational, Scientific and Technological Affairs, Liaison Office, HKSAR and Mr. HE Jin Hui (back row, right 2), Director, Department of Educational, Scientific and Technological Affairs, Liaison Office, HKSAR.

(08)

27/08

與民政事務局常任秘書長及 民政事務總署署長會面

Meeting with Permanent Secretary for Home Affairs and Director of Home Affairs



王賢誌主席(前排右四)及董事局成員與 民政事務局常任秘書長謝凌潔貞太平紳士 (前排左四)及民政事務總署署長謝小華 太平紳士(前排右三)交流會面。

Mr. Vinci WONG (front row, right 4), the Chairman, and Board Members, exchanged views with Mrs. TSE LING Kit Ching, Cherry, JP (front row, left 4), Permanent Secretary for Home Affairs, and Ms. TSE Siu Wa, Janice, JP (front row, right 3), Director of Home Affairs.

與勞工及福利局局長和社會福利署署長會面

Meeting with Secretary for Labour and Welfare and Director of Social Welfare



王賢誌主席(第一排左五)及董事局成員與 勞工及福利局局長羅致光博士GBS太平紳士 (第一排中)及社會福利署署長葉文娟太平紳士 (第一排左二)交流社會服務的最新發展。

Mr. Vinci WONG (first row, left 5), the Chairman, Board Members, Dr. the Hon. LAW Chi Kwong, GBS, JP (first row, centre), Secretary for Labour and Welfare, and Ms. Carol YIP, JP (first row, left 2), Director of Social Welfare, exchanged views on the latest development of community services.

30/08

東華學院開學禮

Inauguration Ceremony of Tung Wah College (TWC)

王賢誌主席、東華學院校董會主席文頴怡副主席、東華學院校務委員會主席陳文綺慧,BBS、東華學院校長呂汝漢教授,MH、董事局成員及一眾嘉賓出席了東華學院開學禮,並參觀了學院最新落成的物理治療實驗室,更親身試用由戊戌年董事局支持購買的先進儀器。

Mr. Vinci WONG, the Chairman, Ms. Ginny MAN, Vice-Chairman cum Chairman of the Board of Governors of Tung Wah College, Mrs. Viola CHAN, BBS, Chairman of the College Council, Prof. LUI Yu Hon, MH, President of Tung Wah College, Board Members and other guests attended the TWC Inauguration Ceremony and visited the newly established Physiotherapy Laboratories of the College, where they tried out the advanced equipment donated by the Board of Directors 2018/2019.

31/08



